

Số: 61/2017/QĐST-DS

Rạch Giá, ngày 22 tháng 11 năm 2017

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 14 tháng 11 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 139/2017/TLST-DS, ngày 16 tháng 10 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

*** Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP V**

Địa chỉ: Tòa nhà số 02A đường K, phường K1, Quận 1, thành phố H.

- Người đại diện theo pháp luật: Ông Dương Công M, Chức vụ: Chủ tịch Hội đồng Quản trị.

- Người đại diện theo ủy quyền: Ông Nguyễn Văn H, Chức vụ: Giám đốc Ngân hàng TMCP V – Chi nhánh Kiên Giang. (theo giấy ủy quyền số 705/2016/QĐ - ngày 18/10/2016 của Chủ tịch Hội đồng Quản trị).

Địa chỉ trụ sở: C9 – 19 đường H, phường V, thành phố G, tỉnh Kiên Giang.

- **Người được ủy quyền lại:** Ông Văn Bảo Thanh Q; Chức vụ: Chuyên viên khách hàng của Ngân hàng TMCP Bru Điện Liên V – Chi nhánh Kiên Giang (theo giấy ủy quyền số 155/2017/QĐ-LPB.KG ngày 14/11/2017).

*** Bị đơn: Ông Nguyễn Tiền G, sinh năm 1968**

HKTT: Số 52 đường K, phường T, thành phố G, tỉnh Kiên Giang.

Chỗ ở hiện nay: Số 81/4 đường L, phường B, thành phố G, tỉnh Kiên Giang.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Đại diện Ngân hàng Thương Mại Cổ Phần V và ông Nguyễn Tiền G xác nhận ông G còn nợ Ngân hàng số tiền gốc: 123.050.000 đồng (*Một trăm hai mươi ba triệu không trăm năm mươi nghìn đồng*); Lãi suất tạm tính đến ngày 14/11/2017; Lãi trong hạn: 13.778.600 đồng (*Mười ba triệu bảy trăm bảy mươi tám nghìn sáu trăm đồng*); Lãi phạt quá hạn: 3.230. 808 đồng (*Ba triệu hai trăm ba mươi nghìn tám trăm lẻ tám đồng*). Tổng cộng gốc và lãi là 140.059.408 đồng (*Một trăm bốn mươi triệu không trăm năm mươi chín nghìn bốn trăm lẻ tám đồng*).

Hai bên thỏa thuận thống nhất phương thức trả nợ như sau: Ông Nguyễn Tiền G cam kết đến ngày 17/11/2017 ông G sẽ trả cho Ngân hàng số tiền 5.000.000 đồng (*Năm triệu đồng*). Ngày thực hiện tiếp theo là ngày 17 hàng tháng, ông G sẽ trả số tiền gốc và lãi cho Ngân hàng là 5.000.000 đồng (*Năm triệu đồng*) cho đến khi trả hết nợ.

Nếu ông Nguyễn Tiền G không trả được số tiền còn nợ thì ông đồng ý cho Ngân hàng phát mãi tài sản để thu hồi nợ.

Hai bên tự giao nhận tiền hoặc yêu cầu Chi cục thi hành án Dân sự thành phố G thực hiện.

Kể từ ngày 15/11/2017 ông G còn phải chịu tiền lãi phát sinh theo lãi suất thỏa thuận trong hợp đồng tín dụng đã ký cho đến khi thanh toán hết nợ.

- **Về án phí Dân sự sơ thẩm:** Do hòa giải thành nên mỗi bên phải chịu 50% mức án phí có giá ngạch. Ông Nguyễn Tiền G tự nguyện chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm là $(140.059.408 \text{ đồng} \times 5\%) \times 50\% = 3.501.485 \text{ đồng}$ (*Ba triệu năm trăm lẻ một nghìn bốn trăm tám mươi lăm đồng*).

Ngân hàng TMCP V được hoàn lại tiền tạm ứng án phí đã nộp là 3.600.000 đồng (*Ba triệu sáu trăm nghìn đồng*), theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí, lệ phí số 0009516 ngày 03/10/2017 của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố G.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các điều 6,7 và điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đương sự
- VKSND Tp. Rạch Giá;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Huỳnh Thị Thùy Linh